

شركة التأمين الأهلية ش.م.ب.  
البيانات المالية المرحلية الموجزة  
٣٠ سبتمبر ٢٠١٧

شركة التأمين الأهلية ش.م.ب

٥٠٩١ الصادر بتاريخ ١٧ أغسطس ١٩٧٦

رقم السجل التجاري

- عضو غير تنفيذي غير مستقل
- عضو غير تنفيذي غير مستقل
- عضو غير تنفيذي غير مستقل
- عضو غير تنفيذي مستقل

الدكتور أسامة تقي البحارنة – رئيس مجلس الإدارة  
السيد عبد الإله القاسمي – نائب رئيس مجلس الإدارة  
السيد عباس آل رضي  
السيد شريف محمد أحمددي  
(اعتباراً من ١٥ يناير ٢٠١٧)  
السيد هاني المسقطي  
(اعتباراً من ١٥ يناير ٢٠١٧)  
السيد فينكتيس مونييساومي  
الدكتور علي الوزاني  
(اعتباراً من ١٥ يناير ٢٠١٧)  
السيد عادل حسن العالي  
(لغاية ١٥ يناير ٢٠١٧)

مجلس الإدارة

- عضو غير تنفيذي مستقل
- عضو تنفيذي غير مستقل
- عضو تنفيذي غير مستقل
- عضو غير تنفيذي مستقل

السيد عباس آل رضي -الرئيس  
الدكتور أسامة تقي البحارنة  
السيد فينكتيس مونييساومي  
الدكتور علي الوزاني  
(اعتباراً من ١٥ يناير ٢٠١٧)

اللجنة التنفيذية

السيد هاني المسقطي-الرئيس  
(اعتباراً من ١٥ يناير ٢٠١٧)  
السيد عبد الإله القاسمي  
السيد شريف محمد أحمددي  
(اعتباراً من ١٥ يناير ٢٠١٧)  
السيد عادل حسن العالي  
(لغاية ١٥ يناير ٢٠١٧)

لجنة التدقيق

السيد شريف محمد أحمددي-الرئيس  
(اعتباراً من ١٥ يناير ٢٠١٧)  
عباس آل رضي  
السيد هاني المسقطي  
(اعتباراً من ١٥ يناير ٢٠١٧)  
السيد عادل حسن العالي  
(لغاية ١٥ يناير ٢٠١٧)

لجنة الترشيح والمكافآت

الطابق الرابع، مبنى غرفة تجارة وصناعة البحرين  
ص.ب. ٥٢٨٢  
المنامة، مملكة البحرين

المكتب الرئيسي

البنك الأهلي المتحد

البنك الرئيسي

ديلويت أند توش – الشرق الأوسط  
ص.ب. ٤٢١  
المنامة، مملكة البحرين

مدققي الحسابات

لويس اكتوبريز  
ص.ب. ٥٠٩١٢  
المحرق، مملكة البحرين

الخبير بشؤون التأمين

شركة التأمين الاهلية ش.م.ب

<u>الصفحة</u>	<u>المحتويات</u>
١	تقرير مراجعي الحسابات المستقل
٢	البيانات المالية المرحلية الموجزة: بيان المركز المالي المرحلي
٣	بيان الأرباح أو الخسائر المرحلي
٤	بيان الأرباح أو الخسائر والدخل الشامل الآخر المرحلي
٥	بيان التغيرات في حقوق المساهمين المرحلي
٦	بيان التدفقات النقدية المرحلي
٧ إلى ١٧	إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية الموجزة

## تقرير مراجعي الحسابات المستقل

الى السادة أعضاء مجلس الإدارة  
شركة التأمين الأهلية ش.م.ب.  
مملكة البحرين

### المقدمة

لقد قمنا بمراجعة بيان المركز المالي المرحلي المرفق لشركة التأمين الأهلية ش.م.ب. ("الشركة") كما في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٧، وكل من البيانات المرحلية للربح أو الخسارة والربح أو الخسارة والدخل الشامل والتغيرات في حقوق الملكية والتدفقات النقدية للتسعة أشهر المنتهية بذلك التاريخ. إن إدارة الشركة مسؤولة عن إعداد هذه البيانات المالية المرحلية الموجزة وعرضها بصورة عادلة وفقاً لمعيار المحاسبة الدولي رقم ٣٤ "البيانات المالية المرحلية". إن مسؤوليتنا هي إبداء استنتاج حول هذه البيانات المالية المرحلية الموجزة استناداً إلى مراجعتنا.

### نطاق أعمال المراجعة

لقد تمت أعمال مراجعتنا وفقاً لمتطلبات معيار المراجعة الدولي رقم ٢٤١٠، "المراجعة للمعلومات المالية المرحلية من قبل مراقب الحسابات المستقل للمنشأة". وتتكون إجراءات المراجعة للمعلومات المالية المرحلية من القيام بالاستفسار من المسؤولين عن الأمور المالية والمحاسبية وتنفيذ إجراءات المراجعة التحليلية وإجراءات المراجعة الأخرى. إن نطاق إجراءات المراجعة تعتبر أقل بكثير من مستوى إجراءات التدقيق الاعتيادية التي تُنفذ وفقاً للمعايير الدولية للتدقيق، وعليه، فإن إجراءات المراجعة لا تمكننا من الحصول على التأكيدات اللازمة لتمكيننا من تحديد جميع المسائل الجوهرية التي ربما يكون من الممكن تحديدها جراً تنفيذ أعمال التدقيق الاعتيادية. وعليه، فإننا لا نبدي رأي بشأنها.

### الاستنتاج

استناداً إلى مراجعتنا، فإنه لم يصل الى علمنا ما يجعلنا نعتقد بأن البيانات المالية المرحلية الموجزة المرفقة غير معدة من جميع النواحي الجوهرية وفقاً لمعيار المحاسبة الدولي رقم ٣٤.

### أمر آخر

إن البيانات المالية والمعلومات المالية المرحلية الموجزة للشركة للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦ وللتسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٦ قد تم تدقيقها ومراجعتها على التوالي من قبل مدقق حسابات آخر، والذي أصدر رأي غير متحفظ واستنتاج غير متحفظ حولها بتقريره المؤرخين في ٢٨ فبراير ٢٠١٧ و ١١ نوفمبر ٢٠١٦، على التوالي.

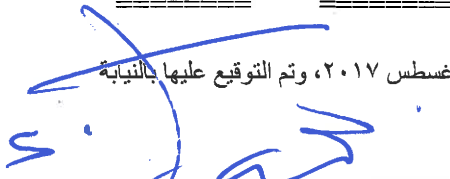
ديلويت آند توش

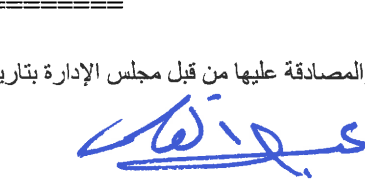
ديلويت آند توش - الشرق الأوسط  
رقم تسجيل الشريك - ١٥٧  
المنامة - مملكة البحرين  
١٣ نوفمبر ٢٠١٧

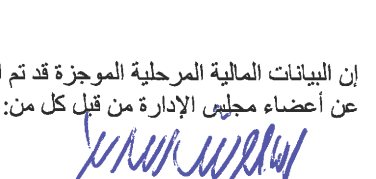
شركة التأمين الأهلية ش.م.ب.  
بيان المركز المالي المرحلي  
كما في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٧

(غير مدقق) ٣٠ سبتمبر ٢٠١٦ دينار بحريني	(مدقق) ٣١ ديسمبر ٢٠١٦ دينار بحريني	(غير مدقق) ٣٠ سبتمبر ٢٠١٧ دينار بحريني	إيضاحات	الموجودات
٩,٦٣٦,٩٠٣	١٠,٤٣٩,٧٤	١,٩١٢,٤١٣		النقد وأرصدة لدى البنوك
-	-	١٠,٧٥٥,٢٤٩	٥	ودائع لأجل محدد
١٢٥,٠٠٠	١٢٥,٠٠٠	١٢٥,٠٠٠		ودائع قانونية
٧,٤٧١,٤٢٠	٦,٥٩٢,٥١٠	٤,٩٧١,٠٥٨	٦	استثمارات
٦,٢٧٧,٤٥٨	٥,٧٠٧,١٣٧	٦,٣٨٥,٤٤٠	٧	ذمم تأمين مدينة
٣١١,٥٠٦	٣٨٠,٣٣٥	٢٨٣,٤٤٠		تكاليف امتلاك وثائق مؤجلة
٥,٥٥٨,٠٧٨	٥,٤٣٩,٧٨٧	٦,٦٦٩,٣٣١	٨	حصة معيدي التأمين من المخصصات الفنية
٢٧٠,٩١٨	٢٩١,٢٤٢	٤٠٧,٢٥٩		أرصدة مدينة أخرى
٨٥٢,٠٣٤	٨٥٠,٤٧٥	٨٤٠,١٠٠		ممتلكات ومعدات
-----	-----	-----		
٣٠,٥٠٣,٣١٧	٢٩,٨٢٦,٢٢٧	٣٢,٣٤٩,٢٩٠		مجموع الموجودات
-----	-----	-----		
١٣,٦١٢,٤٤٢	١٢,٨١٩,٠٧١	١٤,٩٨٤,٢١٠	٩	المطلوبات
١,٢٦٦,٤٤٧	١,١٦٧,٦٧٧	١,٧٧٣,٩٥٥	١٠	مخصصات فنية
١,٥٦٨,١٨٥	٢,٠٠٦,٠٧١	٢,٢٨٨,٧٢٢		ذمم تأمين دانة
١٦٣,٣٥٧	١٥٤,٧٦٩	١٧٠,٤٥٦		أرصدة دانة أخرى
-----	-----	-----		مكافأة نهاية الخدمة للموظفين
١٦,٦١٠,٤٣١	١٦,١٤٧,٥٨٨	١٩,٢١٧,٣٤٣		مجموع المطلوبات
-----	-----	-----		
١٣,٨٩٢,٨٨٦	١٣,٦٧٨,٦٣٩	١٣,١٣١,٩٤٧		مجموع صافي الموجودات
=====	=====	=====		
٦,١٨٤,٩٣٩	٦,١٨٤,٩٣٩	٦,١٨٤,٩٣٩	١١	حقوق المساهمين
٤,٧٦١,٤٥٩	٤,٩٧٠,١٧٥	٤,٦٦٠,٦٩٧		رأس المال
٢,٩٤٦,٤٨٨	٢,٥٢٣,٥٢٥	٢,٢٨٦,٣١١		احتياطيات (صفحة ٥)
-----	-----	-----		أرباح مستبقة (صفحة ٥)
١٣,٨٩٢,٨٨٦	١٣,٦٧٨,٦٣٩	١٣,١٣١,٩٤٧		مجموع حقوق المساهمين
=====	=====	=====		

إن البيانات المالية المرحلية الموجزة قد تم اعتمادها والمصادقة عليها من قبل مجلس الإدارة بتاريخ ١٣ أغسطس ٢٠١٧، وتم التوقيع عليها بالنيابة عن أعضاء مجلس الإدارة من قبل كل من:

  
جواد محمد  
المدير العام

  
عبد الإله القاسمي  
نائب رئيس مجلس الإدارة

  
د. أسامة تقي البكرنة  
رئيس مجلس الإدارة

شركة التأمين الأهلية ش.م.ب.  
بيان الأرباح أو الخسائر المرحلي  
للفترة المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٧

(غير مدقق) الثلاثة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٦ دينار بحريني	(غير مدقق) الثلاثة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٧ دينار بحريني	(غير مدقق) التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٦ دينار بحريني	(غير مدقق) التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٧ دينار بحريني	إيضاحات
٣,٤٢٨,٥٧٩ (١,٤١٦,١٣٤)	٣,٠٢٦,٩٥٣ (١,٥٠٧,٦٨٤)	١٠,٥٩١,١٣٨ (٤,٧٣٨,٢٤٧)	١٠,٣٩٧,٣٤٥ (٥,٤٢٣,٨٢٢)	اجمالي الأقساط أقساط إعادة التأمين
٢,٠١٢,٤٤٥ (٧٤,٣٨٩)	١,٥١٩,٢٦٩ ١٣٢,١٢٤	٥,٨٥٢,٨٩١ (٣٦٣,٧٢١)	٤,٩٧٣,٥٢٣ ٤٧,٨٣٧	الأقساط المحتفظ بها تسوية الأقساط غير المكتسبة
١,٩٣٨,٠٥٦	١,٦٥١,٣٩٣	٥,٤٨٩,١٧٠	٥,٠٢١,٣٦٠	صافي الأقساط المكتسبة
(١,٧٧٦,٩٤٤)	(٢,٧٠٨,٩٨٢)	(٤,٠٧٨,٢٩٩)	(٥,٩٧٤,٠٣٢)	اجمالي المطالبات المدفوعة المطالبات المستردة من شركات إعادة التأمين تسوية المطالبات تحت التسوية - إجمالي تسوية المطالبات تحت التسوية - المستردة من شركات إعادة التأمين
٦٦٧,٣٠٢ (٥٥٣,٥٨٩)	١,١٧٢,٠٤٨ ٢٠٥,٤٢٢	١,٣٠٧,٦٥٢ (١,٩٤٠,٣٩٢)	٢,١٨٩,٢٤١ (٢,٤٦١,٢٠٥)	صافي المطالبات المتكبدة
٢٠١,٦٠٢ (١,٤٦١,٦٢٩)	(٤٢١,١٧٥) (١,٧٥٢,٦٨٧)	٩٤٥,١٣٢ (٣,٧٦٥,٩٠٧)	١,٣٦٢,٧١٦ (٤,٨٨٣,٢٨٠)	مصرفات الإدارة صافي دخل العمولات
(١٦٥,٥٦٢) ٧٣,٠١٨	(١٥٤,٩٢٧) (٢,٥٣٣)	(٤٤٦,٦٨٤) ١٨٤,٠٦٣	(٤٧٦,٧٠٨) ٦٦,٢٩١	صافي (خسائر) / أرباح الاكتتاب للفترة
٣٨٣,٨٨٣	(٢٥٨,٧٥٤)	١,٤٦٠,٦٤٢	(٢٧٢,٣٣٧)	١٤
٢,٠٨٩ ١٦٤ (٢١٨,٣٤٧)	١٤٢,٥٥٤ ٢٢,٣٠٢ (٢٣٢,٣٥٨)	٢٤٢,٢١٣ ٧,٦٥٧ (٦٧٠,٠٢٢)	٧٢٢,٥٢٠ ٢٧,٦٥٨ (٧١٥,٠٥٥)	١٣
(٣٤٢,٢٠٠)	-	(٥٨٨,٩٠٠)	-	إيرادات استثمارات إيرادات أخرى مصاريف إدارية وعمومية خسائر الانخفاض في قيمة استثمارات متاحة للبيع
(١٧٤,٤١١)	(٣٢٦,٢٥٦)	٤٥١,٥٩٠	(٢٣٧,٢١٤)	صافي الربح / (الخسارة) للفترة
(٢,٨٢)	(٥,٢٨)	٧,٣٠	(٣,٨٤)	١٢
				العائد الأساسي والمخفف لكل سهم

إن البيانات المالية المرحلية الموجزة قد تم اعتمادها والمصادقة عليها من قبل مجلس الإدارة بتاريخ ١٣ نوفمبر ٢٠١٧، وتم التوقيع عليها بالنيابة عن أعضاء مجلس الإدارة من قبل كل من:

جواد محمد  
المدير العام

عبد الإله القاسمي  
نائب رئيس مجلس الإدارة

د. أسامة تقي الجحارنة  
رئيس مجلس الإدارة

شركة التأمين الأهلية ش.م.ب.  
بيان الدخل الشامل الآخر المرحلي  
للفترة المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٧

إيضاحات	(غير مدقق) التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٧ دينار بحريني	(غير مدقق) الثلاثة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٧ دينار بحريني	(غير مدقق) التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٦ دينار بحريني	(غير مدقق) التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٦ دينار بحريني
صافي الربح / (الخسارة) للفترة	(١٧٤,٤١١)	(٣٢٦,٢٥٦)	٤٥١,٥٩٠	(٢٣٧,٢١٤)
البنود التي لن يتم إعادة تبويبها لاحقاً ضمن الأرباح أو الخسائر:				
صافي التغير في القيمة العادلة للموجودات المالية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر البنود التي يمكن إعادة تبويبها لاحقاً إلى الربح أو الخسارة:	-	٢٣,٥٧٨	-	٥,١٧١
صافي التغير في القيمة العادلة للموجودات المالية المصنفة كاستثمارات متاحة للبيع تحويل خسائر انخفاض القيمة إلى بيان الأرباح أو الخسائر من انخفاض قيمة الاستثمارات المتاحة للبيع	١٤,٦٢٤	-	٣٨٤,٥٣٢	-
تسويات إعادة التصنيف المتعلقة بالاستثمارات المتاحة للبيع المستبعدة في الفترة.	(٦٨,٩٩٠)	-	(١٢,١٦٠)	-
	٧٩,٢٨٦	-	١١٥,٣١٣	-
اجمالي الدخل الشامل الآخر للفترة	٢٤,٩٢٠	٢٣,٥٧٨	٤٨٧,٦٨٥	٥,١٧١
إجمالي الربح (الخسارة) / الربح الشاملة للفترة	(١٤٩,٤٩١)	(٣٠٢,٦٧٨)	٩٣٩,٢٧٥	(٢٣٢,٠٤٣)

تشكل الإيضاحات المرفقة من ١ إلى ١٧ جزءاً من هذه المعلومات المالية المرحلية الموجزة

شركة التأمين الأهلية ش.م.ب.  
بيان التغيرات في حقوق المساهمين المرحلي  
للفترة المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٧

احتياطيات							
مجموع	أرباح مستبقاة	مجموع	احتياطي إعادة	احتياطي القيمة	الاحتياطي	رأس المال	
دينار بحريني	دينار بحريني	الاحتياطيات	تقييم العقارات	العادلة للاستثمارات	القانوني	دينار بحريني	
		دينار بحريني	دينار بحريني	دينار بحريني	دينار بحريني	دينار بحريني	
١٢,٩٥٣,٦١١ ٩٣٩,٢٧٥	٢,٤٩٤,٨٩٨ ٤٥١,٥٩٠	٤,٢٧٣,٧٧٤ ٤٨٧,٦٨٥	٧٤٧,٣١٢	١,١١٩,٩٨٩ ٤٨٧,٦٨٥	٢,٤٠٦,٤٧٣	٦,١٨٤,٩٣٩	كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (مدقق) مجموع الدخل الشامل للفترة
١٣,٨٩٢,٨٨٦	٢,٩٤٦,٤٨٨	٤,٧٦١,٤٥٩	٧٤٧,٣١٢	١,٦٠٧,٦٧٤	٢,٤٠٦,٤٧٣	٦,١٨٤,٩٣٩	كما في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٦ (غير مدقق)
١٣,٦٧٨,٦٣٩ (٣١٤,٦٤٩)	٢,٥٢٣,٥٢٥ -	٤,٩٧٠,١٧٥ (٣١٤,٦٤٩)	٧٤٧,٣١٢ -	١,٨١٣,٢٠٩ (٣١٤,٦٤٩)	٢,٤٠٩,٦٥٤ -	٦,١٨٤,٩٣٩ -	كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦ (مدقق) تعديل انتقالي على تطبيق المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ٩ (إيضاح رقم ١٣)
(٢٣٢,٠٤٣)	(٢٣٧,٢١٤)	٥,١٧١	-	٥,١٧١	-	-	مجموع الدخل الشامل للفترة كما في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٧ (غير مدقق)
١٣,١٣١,٩٤٧	٢,٢٨٦,٣١١	٤,٦٦٠,٦٩٧	٧٤٧,٣١٢	١,٥٠٣,٧٣١	٢,٤٠٩,٦٥٤	٦,١٨٤,٩٣٩	

تشكل الإيضاحات المرفقة من ١ إلى ١٧ جزءاً من هذه المعلومات المالية المرحلية الموجزة



شركة التأمين الأهلية ش.م.  
بيان التدفقات النقدية المرحلي

(غير مدقق)	(غير مدقق)	
التسعة أشهر	التسعة أشهر	
المتنتهية في ٣٠ سبتمبر	المتنتهية في ٣٠ سبتمبر	
٢٠١٦	٢٠١٧	
دينار بحريني	دينار بحريني	الإيضاحات
٤٥١,٥٩٠	(٢٣٧,٢١٤)	التدفقات النقدية من الأنشطة التشغيلية
		صافي ربح/ (خسارة) الفترة
		التسويات:
١٨,٥٠١	١٨,١٨٣	الاستهلاك
(٣٣٧,٧٧٠)	(٢٨٧,١٦٣)	١٣ إيرادات أرباح الأسهم
(٥٤,٠٩٣)	(٢١٧,٨١٢)	١٣ إيرادات الفوائد
٥٨٨,٩٠٠	-	١٣ خسائر الانخفاض في قيمة الاستثمارات المتوفرة للبيع
١٤٩,٦٥٠	-	١٣ خسائر محققة من بيع استثمارات متوفرة للبيع
-	(٣١٤,٦٤٩)	١٣ تعديل انتقالي على تطبيق المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٩
(٣,٨٥٠)	-	أرباح بيع الممتلكات والمعدات
-	(١٠,٣٢٠)	١٣ أرباح بيع الاستثمارات المحفوظ بها لغاية الاستحقاق
	١,٣٥٨	١٣ تراكم الأقساط على الاستثمارات المحفوظ بها حتى تاريخ الاستحقاق
	٨٩,٠٤٩	١٣ خسارة بيع موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال الأرباح أو الخسائر
٩,٤٩٨	١٥,٦٨٧	مكافآت نهاية الخدمة للموظفين - رسوم، صافي
		التغيرات في الموجودات والمطلوبات التشغيلية:
(١,٣٤٨,٠٨٨)	(٦٧٨,٣٠٣)	نم تأمين مدينة
(٢٦,٥٣٢)	٩٦,٨٩٥	تكاليف استهلاك عقود تأمين مؤجلة
(٢,٣٥٠,٩٣٠)	(١,٢٢٩,٥٤٤)	حصة معيدي التأمين من المخصصات الفنية
(٢١,٨٢٢)	(١١٦,٠١٧)	أرصدة مدينة أخرى
٣,٦٨٥,٠٩٣	٢,١٦٥,١٣٩	مخصصات فنية
(٥٣,٨٧٤)	٦٠٦,٢٧٨	نم تأمين داننة
(١٩٢,٥٠٧)	٢٨٢,٦٥١	أرصدة داننة أخرى
٥١٣,٧٦٦	١٨٤,٢١٨	صافي التدفقات النقدية الناتجة من الأنشطة التشغيلية
		التدفقات النقدية من الأنشطة الاستثمارية
-	(١٠,٧٥٥,٢٤٩)	الزيادة في إيداعات لأجل
٣٣٧,٧٧٠	٢٨٧,١٦٣	توزيعات أرباح أسهم مستلمة
٥٤,٠٩٣	٢١٧,٨١٢	فوائد مستلمة
(٥١,٣٦٠)	(٥,٥٩٩,٣٧٥)	٦ دفعات للحصول على استثمارات
٤١٣,٠٩٥	٧,١٤٥,٩١١	المحصل من بيع استثمارات
(٤٧,٠٥١)	(٧,٨٠٨)	دفعات لشراء ممتلكات ومعدات
٣,٨٥٠	-	متحصلات من استبعاد ممتلكات ومعدات
٧١٠,٣٩٧	(٨,٧١١,٥٤٦)	صافي التدفقات النقدية الناتجة من/ (المستخدمة في) الأنشطة الاستثمارية
		التدفقات النقدية من الأنشطة التمويلية
(٥١,٤٠٧)	-	أرباح أسهم مدفوعة
		صافي الزيادة/ (النقصان) في النقد وما في حكمه
١,١٧٢,٧٥٦	(٨,٥٢٧,٣٢٨)	النقد وما في حكمه كما في بداية الفترة
٨,٤٦٤,١٤٧	١٠,٤٣٩,٧٤١	النقد وما في حكمه كما في نهاية الفترة
٩,٦٣٦,٩٠٣	١,٩١٢,٤١٣	

تشكل الإيضاحات المرفقة من ١ إلى ١٧ جزءاً من هذه المعلومات المالية المرحلية الموجزة

**شركة التأمين الأهلية ش.م.ب**  
**إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية الموجزة**  
**للفترة المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٧**

**١. الشركة ونشاطها الأساسي**

شركة التأمين الأهلية ش.م.ب. ("الشركة") هي شركة مساهمة بحرينية عامة مسجلة لدى وزارة الصناعة والتجارة في مملكة البحرين وتمارس نشاطاتها بموجب السجل التجاري رقم ٥٠٩١ الصادر بتاريخ ١٧ أغسطس ١٩٧٦.

إن الشركة مرخصة لمزاولة أعمال التأمين وإعادة التأمين لكافة المخاطر.

إن الشركة هي شركة تابعة لمجموعة سوليدرتي القابضة ش.م.ب. ("الشركة الأم")، المسجلة في مملكة البحرين.

يقع المكتب الرئيسي للشركة في الدور الرابع، مبنى غرفة التجارة، المنامة، مملكة البحرين.

**٢. أسس الإعداد**

تم إعداد المعلومات المالية المرحلية الموجزة وفقاً لمعيار المحاسبة الدولي رقم ٣٤ "البيانات لمالية المرحلية".

لا تشمل البيانات المالية المرحلية الموجزة على كافة المعلومات والإفصاحات المطلوبة للبيانات المالية الكاملة المعدة وفقاً للمعايير الدولية للتقارير المالية. وللحصول على مزيد من التفاصيل، يرجى الرجوع إلى البيانات المالية المدققة للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦.

وبرأي الإدارة، تضمنت البيانات المالية المرحلية الموجزة جميع التعديلات والاستدراكات الضرورية من أجل ضمان عرض عادل للبيانات المالية المرحلية الموجزة. كما أن نتائج العمليات التشغيلية للفترة ليست بالضرورة مؤشراً على النتائج المتوقعة للسنة المالية المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٧.

**٣. اعتماد المعايير الدولية لإعداد التقارير المالية (IFRSs) الجديدة والمعدلة:**

**٣.١ التطبيق المبكر للمعايير خلال الفترة الحالية**

قامت الشركة بالتطبيق المبكر للمعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ٩ المتعلق بالأدوات المالية وذلك ابتداءً من ١ يناير ٢٠١٧. وتمثل المتطلبات في المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ٩ تغييراً جوهرياً عن متطلبات معيار المحاسبة الدولي ٣٩ المتعلق بالأدوات المالية: الاعتراف والقياس. كما أوجد المعيار الجديد تغييرات أساسية في محاسبة الموجودات المالية وبعض جوانب محاسبة المطلوبات المالية. وفيما يلي ملخص للتغيرات الرئيسية في السياسات المحاسبية للشركة والناجمة عن اعتماد المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ٩.

**تصنيف الموجودات المالية والمطلوبات المالية**

يتضمن المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ٩ ثلاثة فئات من التصنيفات الرئيسية للموجودات المالية: المقاسة بالتكلفة المطفأة والقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الأخر، والقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة. ويعتمد تصنيف المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ٩ بصفة عامة على نموذج الأعمال والتي يتم من خلاله إدارة الموجودات المالية وتدفقاتها النقدية التعاقدية. ويستبعد المعيار الفئات الحالية لمعيار المحاسبة الدولي رقم ٣٩ والتي تتضمن الموجودات المالية المحفوظ بها حتى الاستحقاق والقروض والذمم المدينة والمتوفرة للبيع.

**شركة التأمين الأهلية ش.م.ب**  
**إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية الموجزة**  
**للفترة المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٧**

٣. اعتماد المعايير الدولية لإعداد التقارير المالية (IFRSs) الجديدة والمعدلة (تتمة)

٣.١ التطبيق المبكر للمعايير خلال الفترة الحالية (تتمة)

*تصنيف الموجودات والمطلوبات المالية (تتمة)*

بموجب المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ٩، لا تُقسّم المشتقات المتضمنة في العقود والتي تعود إلى أصل مالي ضمن نطاق المعيار إلى جزئين. وبدلاً من ذلك، تُقيّم الأدوات المالية الهجينة بالكامل لأغراض التصنيف. وبصفة عامة، يحافظ المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ٩ على المتطلبات الحالية في معيار المحاسبة الدولي رقم ٣٩ المتعلق بتصنيف المطلوبات المالية. ومع ذلك، وبالرغم من الاعتراف بجميع التغيرات في القيمة العادلة للمطلوبات المصنفة بموجب خيار القيمة العادلة في الربح أو الخسارة بموجب معيار المحاسبة الدولي رقم ٣٩، إلا أنها بموجب المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ٩ عُرضت في القيمة العادلة بصفة عامة كما يلي:

بالنسبة للمطلوبات المالية والتي كانت تُقاس سابقاً بالتكلفة المطفأة بموجب معيار المحاسبة الدولي رقم ٣٩، فإنها تُقاس بالتكلفة المطفأة بموجب المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ٩ باستخدام طريقة سعر الفائدة الفعلي. ولا توجب أي تغييرات في تصنيف وقياس المطلوبات المالية عند اعتماد المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ٩.

- يُعرض مقدار التغيرات في القيمة العادلة والناجمة عن التغيرات في المخاطر الائتمانية للمطلوبات، وذلك من خلال الدخل الشامل الأخر؛
- ويُعرض مقدار التغيرات المتبقية في القيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة.

*تدني الموجودات المالية*

يستبدل المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ٩ نموذج "الخسارة المتكبدة" في معيار المحاسبة الدولي رقم ٣٩ بنموذج "الخسائر الائتمانية المتوقعة". كما يطبق نموذج التدني الجديد على بعض الارتباطات الائتمانية وعقود الضمانات المالية، ولكنه لا ينطبق على استثمارات أسهم حقوق الملكية بموجب المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ٩، ويُعترف بالخسائر الائتمانية قبل تحققها، بخلاف معيار المحاسبة الدولي رقم ٣٩.

*محاسبة التحوط*

تحتفظ المتطلبات العامة لمحاسبة التحوط الخاصة بالمعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ٩ بالأنواع الثلاثة لآليات محاسبة التحوط في معيار المحاسبة الدولي رقم ٣٩. ومع ذلك، تم إدخال قدر كبير من المرونة لأنواع المعاملات المؤهلة التي تستوفي متطلبات محاسبة التحوط وخاصة من خلال توسيع نطاق الأدوات التي يمكن اعتبارها بمثابة أدوات للتحوط وأنواع عناصر المخاطر للبنود غير المالية التي تؤهل لمحاسبة التحوط. وبالإضافة لذلك، فقد عُدل اختبار الفعالية واستبدل بمبدأ "العلاقة الاقتصادية". وبالتالي، لم يعد تطبيق تقييم فعالية التحوط بأثر رجعي مطلوباً.

**شركة التأمين الأهلية ش.م.ب**  
**إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية الموجزة**  
**للفترة المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٧**

٣. اعتماد المعايير الدولية لإعداد التقارير المالية (IFRSs) الجديدة والمعدلة (تتمة)

٣,١ التطبيق المبكر للمعايير خلال الفترة الحالية (تتمة)

تم تطبيق التغييرات في السياسات المحاسبية الناتجة من اعتماد المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ٩ بأثر رجعي بدون إعادة عرض بيانات الفترات السابقة كما يسمح بها المعيار.

عُرضت المعلومات المالية المرحلية الموجزة على أساس مبدأ التكلفة التاريخية، وُعدلت من تقييم الموجودات المالية المقاسة بالقيمة العادلة.

فيما عدت تأثير الاعتماد المبكر للمعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ٩/الادوات المالية، كما هو مفصل في الإيضاح ٦، تتوافق السياسات المحاسبية ذاتها والعرض وطرق الاحتساب المستخدمة في إعداد هذه البيانات المالية المرحلية الموجزة مع تلك السياسات التي أُعدت على أساسها البيانات المالية للشركة للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦.

المعايير التي تؤثر على الإفصاحات والعرض خلال الفترة الحالية

لم ينتج عن تطبيق المعايير التي طُبقت خلال الفترة الحالية والسارية المفعول لفترات التقارير المالية السنوية ابتداءً من أو بعد ١ يناير ٢٠١٧، أي تأثيرات على الإفصاحات والعرض في البيانات المالية.

ولم تُطبق الشركة معايير أخرى غير المُفصّل عنها في الإيضاح ٣,١ خلال الفترة المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٧.

٤. أحكام وتقديرات

يتطلب إعداد البيانات المالية المرحلية الموجزة من الإدارة أحكام وتقديرات وافتراسات تؤثر في تطبيق السياسات المحاسبية والمبالغ المدرجة للموجودات والمطلوبات والدخل والمصروفات، وقد تختلف النتائج الفعلية عن هذه التقديرات.

ولإعداد هذه البيانات المالية المرحلية الموجزة، كانت الأحكام الأساسية التي اتخذتها الإدارة في تطبيق السياسات المحاسبية للشركة والمصادر الرئيسية للتقديرات، هي نفسها التي طُبقت عندما أُعدت البيانات المالية كما في والسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦.

٥. الودائع لأجل

تتكون الودائع لأجل من الودائع الثابتة لدى البنوك المستحقة خلال أكثر من ٣ أشهر، والخاضعة لمخاطر غير جوهرية للتغيرات في القيمة العادلة. تحمل الودائع لأجل معدل ربح سنوي يتراوح بين ١,٥٥٪ إلى ٣,٩٠٪ (٢٠١٦: لا شيء).

١٠  
شركة التأمين الأهلية ش.م.ب  
إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية الموجزة  
للفترة المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٧

**٦. الاستثمارات**

(غير مدقق) ٣٠ سبتمبر ٢٠١٦ دينار بحريني	(مدقق) ٣١ ديسمبر ٢٠١٦ دينار بحريني	(غير مدقق) ٣٠ سبتمبر ٢٠١٧ دينار بحريني	
-	-	-	استثمارات في الأسهم:
-	-	١,٨٩٠,٠٩٣	- بالقيمة العادلة من خلال الأرباح والخسائر
٧,٤٧١,٤٢٠	٦,٥٩٢,٥١٠	-	- بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر
			- متوفر للبيع
			استثمارات الديون:
-	-	١,٥٣٨,١٩٨	- بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر
-	-	١,٥٤٢,٧٦٧	- بالتكلفة المطفأة
-----	-----	-----	
٧,٤٧١,٤٢٠	٦,٥٩٢,٥١٠	٤,٩٧١,٠٥٨	
=====	=====	=====	

وكما هو مبين في إيضاح ٣,١، اعتمدت الشركة المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٩ في ١ يناير ٢٠١٧، وقامت بتعيين استثمارات معينة بمبلغ ٤,٧٢٣,١٤٠ دينار بحريني بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة و ١,٨٦٩,٣٧٠ دينار بحريني بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر على التوالي. في عام ٢٠١٦، وتم تصنيف هذه الاستثمارات كاستثمارات متاحة للبيع.

(غير مدقق) ٣٠ سبتمبر ٢٠١٦ دينار بحريني	(مدقق) ٣١ ديسمبر ٢٠١٦ دينار بحريني	(غير مدقق) ٣٠ سبتمبر ٢٠١٧ دينار بحريني	
			الحركة في الاستثمارات المتاحة للبيع:
٨,٠٨٤,٠٢٠	٨,٠٨٤,٠٢٠	٦,٥٩٢,٥١٠	الرصيد الافتتاحي
-	-	(٤,٧٢٣,١٤٠)	أعيد تصنيفها إلى القيمة العادلة من خلال الأرباح والخسائر
-	-	(١,٨٦٩,٣٧٠)	أعيد تصنيفها إلى القيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر
٥١,٣٦٠	٥١,٣٦٠	-	إضافات خلال العام
(٤٤٧,٤٣٢)	(١,٧٩١,٥٢٩)	-	الاستبعادات خلال السنة
(٦٠١,٠٦٠)	(٢٢٨,٧٦٠)	-	خسائر انخفاض القيمة للسنة / الفترة
٣٨٤,٥٣٢	٤٧٧,٤١٩	-	مكاسب القيمة العادلة غير المحققة المسجلة في بيان الدخل الشامل الآخر
-----	-----	-----	
٧,٤٧١,٤٢٠	٦,٥٩٢,٥١٠	-	الرصيد الختامي
=====	=====	=====	

١١  
شركة التأمين الأهلية ش.م.ب  
إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية  
للفترة المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٧

٦. الاستثمارات (تتمة)

(غير مدقق) ٣٠ يونيو ٢٠١٦ دينار بحريني	(مدقق) ٣١ ديسمبر ٢٠١٦ دينار بحريني	(غير مدقق) ٣٠ سبتمبر ٢٠١٧ دينار بحريني
		<b>الحركة في القيمة العادلة من خلال الأرباح والخسائر:</b>
-	-	٤,٧٢٣,١٤٠
-	-	١١,٨٢٠
-	-	(٤,٧٣٤,٩٦٠)
-----	-----	-----
-	-	-
=====	=====	=====
		<b>الرصيد الختامي</b>
		<b>الحركة بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الأخر:</b>
-	-	١,٨٦٩,٣٧٠
-	-	١,٥٥٣,٧٥٠
-	-	٥,١٧١
-----	-----	-----
-	-	٣,٤٢٨,٢٩١
=====	=====	=====
		<b>الرصيد الختامي</b>
		<b>الحركة بالتكلفة المطفأة:</b>
-	-	-
-	-	٤,٠٣٣,٨٠٥
-	-	(٢,٤٨٩,٦٨٠)
-	-	(١,٣٥٨)
-----	-----	-----
-	-	١,٥٤٢,٧٦٧
=====	=====	=====

أعيد تصنيفها من الاستثمارات المتاحة للبيع  
الإضافات خلال الفترة  
الاستبعادات خلال الفترة

الإضافات خلال الفترة  
مكاسب القيمة العادلة غير المحققة المثبتة في بنود أخرى الدخل  
الشامل

أعيد تصنيفها من الاستثمارات المتاحة للبيع  
الإضافات خلال الفترة  
الاستبعادات خلال الفترة  
تراكم الأقساط على الاستثمارات المحتفظ بها حتى تاريخ  
الاستحقاق

شركة التأمين الأهلية ش.م.ب  
إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية  
للفترة المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٧

## ٧. ذمم تأمين مدينة

(غير مدقق) ٣٠ سبتمبر ٢٠١٦	(مدقق) ٣١ ديسمبر ٢٠١٦	(غير مدقق) ٣٠ سبتمبر ٢٠١٧	
دينار بحريني	دينار بحريني	دينار بحريني	
٢,٧٧٩,٠٦٦	٢,٦٧٩,٩٧٣	٢,٠٧٣,٨٦١	الأرصدة مع حاملي الوثائق
٥٤٨,٢٦٤	٦٥٦,٥٦٣	٤٠٧,٥٢٢	الأرصدة مع وسطاء
٢,٦١٨,٨١٥	٢,٠٦٤,٤٠٢	٢,٦٨٤,٤٢٧	الأرصدة مع شركات التأمين فيما يتعلق بالحق
٧٢٢,٠٢٤	٧٦٣,٩٦١	١,٦٧٧,٣٩٢	أرصدة لدى شركات التأمين وإعادة التأمين
-----	-----	-----	
٦,٦٦٨,١٦٩	٦,١٦٤,٨٩٩	٦,٨٤٣,٢٠٢	
(٣٩٠,٧١١)	(٤٥٧,٧٦٢)	(٤٥٧,٧٦٢)	مخصص تدني قيمة ذمم التأمين المدينة
-----	-----	-----	
٦,٢٧٧,٤٥٨	٥,٧٠٧,١٣٧	٦,٣٨٥,٤٤٠	
=====	=====	=====	

## ٨. حصة معيدي التأمين من المخصصات الفنية

(غير مدقق) ٣٠ سبتمبر ٢٠١٦	(مدقق) ٣١ ديسمبر ٢٠١٦	(غير مدقق) ٣٠ سبتمبر ٢٠١٧	
دينار بحريني	دينار بحريني	دينار بحريني	
٢,٨٩٨,٨٣٣	٢,٧٠٩,٨٧٨	٢,٥٧٦,٧٠٨	أقساط إعادة التأمين المؤجلة
٢,٦٥٩,٢٤٥	٢,٧٢٩,٩٠٩	٤,٠٩٢,٦٢٣	مطالبات مستحقة قابلة للاسترداد من معيدي التأمين
-----	-----	-----	
٥,٥٥٨,٠٧٨	٥,٤٣٩,٧٨٧	٦,٦٦٩,٣٣١	
=====	=====	=====	

## ٩. المخصصات الفنية

(غير مدقق) ٣٠ سبتمبر ٢٠١٦	(مدقق) ٣١ ديسمبر ٢٠١٦	(غير مدقق) ٣٠ سبتمبر ٢٠١٧	
دينار بحريني	دينار بحريني	دينار بحريني	
٦,٩٥٣,٦٤٣	٦,٤٨٤,٧٣٩	٨,٩٤٥,٥٩٩	احتياطي المطالبات القائمة
٦,٢٧٧,٦٧٢	٥,٩٤٢,١٠٠	٥,٧٦١,٠٩٣	الأقساط الإجمالية غير المكتسبة
٣٨١,١٢٧	٣٩٢,٢٣٢	٢٧٧,٥١٨	العمولات غير المكتسبة
-----	-----	-----	
١٣,٦١٢,٤٤٢	١٢,٨١٩,٠٧١	١٤,٩٨٤,٢١٠	
=====	=====	=====	

شركة التأمين الأهلية ش.م.ب  
إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية  
للفترة المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٧

## ١٠. نـم تـأمين دائنة

(غير مدقق) ٣٠ سبتمبر ٢٠١٦	(مدقق) ٣١ ديسمبر ٢٠١٦	(غير مدقق) ٣٠ سبتمبر ٢٠١٧
دينار بحريني ١,٠٤٨,٢١٧	دينار بحريني ٧٠٢,٩٩٣	دينار بحريني ١,٦٦٦,٦٠٣
٢١٨,٢٣٠	٤٦٤,٦٨٤	١٠٧,٣٥٢
----- ١,٢٦٦,٤٤٧	----- ١,١٦٧,٦٧٧	----- ١,٧٧٣,٩٥٥
=====	=====	=====

حامي الوثائق  
شركات تأمين وإعادة تأمين

## ١١. رأس المال

(غير مدقق) ٣٠ سبتمبر ٢٠١٦	(مدقق) ٣١ ديسمبر ٢٠١٦	(غير مدقق) ٣٠ سبتمبر ٢٠١٧
دينار بحريني ١٠,٠٠٠,٠٠٠	دينار بحريني ١٠,٠٠٠,٠٠٠	دينار بحريني ١٠,٠٠٠,٠٠٠
-----	-----	-----
٦,١٨٨,٦٦٣	٦,١٨٨,٦٦٣	٦,١٨٨,٦٦٣
----- (٣,٧٢٤)	----- (٣,٧٢٤)	----- (٣,٧٢٤)
----- ٦,١٨٤,٩٣٩	----- ٦,١٨٤,٩٣٩	----- ٦,١٨٤,٩٣٩
=====	=====	=====

رأس المال المصرح به  
١٠٠,٠٠٠,٠٠٠ سهم بقيمة اسمية قدرها ١٠٠ فلس بحريني  
للسهم  
(لسنة ٢٠١٦: ١٠٠,٠٠٠,٠٠٠ سهم بقيمة اسمية قدرها  
١٠٠ فلس بحريني للسهم)

رأس المال الصادر والمدفوع بالكامل  
٦١,٨٨٦,٦٣٣ سهم بقيمة اسمية قدرها ١٠٠ فلس بحريني  
للسهم  
(٢٠١٦: ٦١,٨٨٦,٦٣٠ سهم بقيمة اسمية قدرها ١٠٠ فلس  
بحريني للسهم)

أسهم خزينة



شركة التأمين الأهلية ش.م.ب  
إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية  
للفترة المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٧

## ١٢. العائد لكل سهم

(غير مدقق) للتسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٦ دينار بحريني	(غير مدقق) للتسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٧ دينار بحريني	(غير مدقق) للتسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٦ دينار بحريني	(غير مدقق) للتسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٧ دينار بحريني
(١٧٤,٤١١)	(٣٢٦,٢٥٦)	٤٥١,٥٩٠	(٢٣٧,٢١٤)
٦١,٨٤٠,٢١٥	٦١,٨٤٠,٢١٥	٦١,٨٤٠,٢١٥	٦١,٨٤٠,٢١٥
(٢,٨٢ فلس)	(٥,٢٨ فلس)	(٧,٣٠ فلس)	(٣,٨٤ فلس)

صافي الربح / الخسارة للفترة  
المتوسط المرجح لعدد الأسهم المتداولة  
العائد الأساسي والمخفف لكل سهم قيمته الاسمية ١٠٠  
فلس بحريني

يُحتسب العائد على السهم بتقسيم صافي ربح السنة على عدد الأسهم القائمة خلال السنة، مطروحاً منه أسهم الخزينة والبالغ عددها ٤٦,٤١٦ سهم. ولا تملك الشركة أية أسهم عادية محتملة ومخففة، وبالتالي فإن العائد على السهم المخفف مطابق للعائد على السهم الأساسي.

## ١٣. إيرادات الاستثمارات

(غير مدقق) للتسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٦ دينار بحريني	(غير مدقق) للتسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٧ دينار بحريني	(غير مدقق) للتسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٦ دينار بحريني	(غير مدقق) للتسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٧ دينار بحريني
١٠,٦٧٠	٣٢,٠٦٣	٣٣٧,٧٧٠	٢٨٧,١٦٣
-	-	-	(٨٩,٠٤٩)
(٣٠,٧٥٠)	-	(١٤٩,٦٥٠)	-
٢٢,٣٦٩	١١٢,٠٣٣	٥٤,٠٩٣	٢١٧,٨١٢
-	-	-	١٠,٣٢٠
-	(١,٥٤٢)	-	(١,٣٥٨)
-	(١,٥٤٢)	-	(١٧,٠١٧)
٢,٠٨٩	١٤٢,٥٥٤	٢٤٢,٢١٣	٤٠٧,٨٧١
-	-	-	٣١٤,٦٤٩
٢,٠٨٩	١٤٢,٥٥٤	٢٤٢,٢١٣	٧٢٢,٥٢٠

توزيعات الأرباح  
صافي خسارة استبعاد موجودات مالية بالقيمة العادلة  
من خلال الأرباح والخسائر  
صافي الخسارة من استبعاد الاستثمارات المتاحة للبيع  
إيرادات الفوائد  
أرباح من بيع استثمارات محتفظ بها حتى تاريخ  
الاستحقاق  
تراكم الاقساط على استثمارات محتفظ بها حتى تاريخ  
الاستحقاق  
فروقات (خسائر) صرف العملات الأجنبية  
تعديل التعديل على تطبيق المعيار الدولي للتقارير  
المالية رقم ٩

شركة التأمين الأهلية ش.م.ب  
إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية  
للفترة المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٧

١٤. النتائج القطاعية للاكتتاب

تنقسم أعمال الشركة في التأمين إلى أربعة قطاعات كما يلي:

- حوادث الحريق، والحوادث العامة، والحوادث الهندسية
- الشحن البحري، أجسام السفن والطيران
- تغطيات المصاريف الصحية والحياة
- السيارات -طرف ثالث وشامل

المجموع	فترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٧				دينار بحريني
	السيارات	الحياة والصحة	الشحن البحري والطيران	حوادث حريق والحوادث العامة والهندسية	
دينار بحريني	دينار بحريني	دينار بحريني	دينار بحريني	دينار بحريني	
١٠,٣٩٧,٣٤٥	٤,٧٨٠,٧٥٨	٤,٠٠٠,٩٠٧	٢٦٦,٥٥٤	١,٣٤٩,١٢٦	إجمالي الأقساط
(٥,٤٢٣,٨٢٢)	(٣٣٧,٢٨١)	(٣,٦٣٦,٦٥٦)	(٢٤٧,٣٨١)	(١,٢٠٢,٥٠٤)	أقساط إعادة التأمين
٤,٩٧٣,٥٢٣	٤,٤٤٣,٤٧٧	٣٦٤,٢٥١	١٩,١٧٣	١٤٦,٦٢٢	الأقساط المحفوظ بها
٤٧,٨٣٧	(٨,٢٦٨)	٥٤,٢٣٤	٥,٥٨٨	(٣,٧١٧)	تسوية الأقساط غير المكتسبة
٥,٠٢١,٣٦٠	٤,٤٣٥,٢٠٩	٤١٨,٤٨٥	٢٤,٧٦١	١٤٢,٩٠٥	صافي الأقساط المكتسبة
٦٦,٢٩١	(١٣٦,١٥٢)	(٢٤,٨٥١)	٣٠,٥٦٤	١٩٦,٧٣٠	صافي دخل/ (مصاريف)
(٤,٨٨٣,٢٨٠)	٤,٤٤٢,٩٧٦	(٣٣٨,٠١٧)	(٣,٣٦٤)	(٩٨,٩٢٣)	العمولات المكتسبة
(٤٧٦,٧٠٨)	(٢١٩,١٩٣)	(١٨٣,٤٣٨)	(١٢,٢٢١)	(٦١,٨٥٦)	صافي المطالبات المتكبدة
(٢٧٢,٣٣٧)	(٣٦٣,١١٢)	(١٢٧,٨٢١)	٣٩,٧٤٠	١٧٨,٨٥٦	مصروفات الإدارة
					أرباح/ خسائر الاكتتاب للفترة
%٩٧	%١٠٠	%٨١	%١٤	%٦٩	معدلات الخسارة

شركة التأمين الأهلية ش.م.ب  
إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية  
للفترة المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٧

## ١٤. النتائج القطاعية للاكتتاب (تتمة)

## فترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٦

المجموع	السيارات	الحياة والصحة	الشحن البحري والطيران	حوادث حريق والحوادث العامة والهندسية	
دينار بحريني	دينار بحريني	دينار بحريني	دينار بحريني	دينار بحريني	
١٠,٥٩١,١٣٨ (٤,٧٣٨,٢٤٧)	٤,٧٦١,٧٦٦ (٢٧٠,٧٥٩)	٣,٨٦١,٢٢٦ (٢,٦٨٦,٥٦١)	٣٠٩,٤٨٩ (٢٨٠,٨٦١)	١,٦٥٨,٦٥٧ (١,٥٠٠,٠٦٦)	إجمالي الأقساط أقساط إعادة التأمين
٥,٨٥٢,٨٩١	٤,٤٩١,٠٠٧	١,١٧٤,٦٦٥	٢٨,٦٢٨	١٥٨,٥٩١	الأقساط المحتفظ بها
(٣٦٣,٧٢١)	(٤٦١,٥٢٧)	٧١,٠٦٧	٩,٢٧٣	١٧,٤٦٦	تسوية الأقساط غير المكتسبة
٥,٤٨٩,١٧٠	٤,٠٢٩,٤٨٠	١,٢٤٥,٧٣٢	٣٧,٩٠١	١٧٦,٠٥٧	صافي الأقساط المكتسبة
١٨٤,٠٦٣	(١٧٥,١٦٥)	١٤,٣٩٧	٤٣,٣٤٩	٣٠١,٤٨٢	صافي دخل/(مصاريف) العمولات المكتسبة
(٣,٧٦٥,٩٠٧)	(٢,٥٥٩,٨٦٠)	(١,١٧٧,٩٤٨)	(١٣,١٨٦)	(١٤,٩١٣)	صافي المطالبات المتكبدة
(٤٤٦,٦٨٤)	(٢٠٠,٨٢٩)	(١٦٢,٨٤٨)	(١٣,٠٥٣)	(٦٩,٩٥٤)	مصروفات الإدارة
١,٤٦٠,٦٤٢	١,٠٩٣,٦٢٦	(٨٠,٦٦٧)	٥٥,٠١١	٣٩٢,٦٧٢	أرباح الاكتتاب للفترة
%٦٩	%٦٤	%٩٥	%٣٥	(%٨)	معدلات الخسارة

تقتصر أنشطة الشركة على تنفيذ أعمال التأمين وإعادة التأمين التي يتركز جزء كبير منها في دول مجلس التعاون الخليجي التي تتعرض لمثل هذه المخاطر والمنافع، وبالتالي لم يتم عرض معلومات القطاعات الجغرافية.

## ١٥. النتائج المرحلية:

قد لا يمثل صافي الربح المرحلي لفترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٦ حصة متناسبة من صافي الربح أو الخسارة السنوية نتيجة للتغير في توقيت توزيعات الأرباح وإيرادات الاستثمار.

يعتبر دخل الشركة من التنمية دورياً ويرتبط بمراحل التقدم المختلفة للمشروع وبالتالي فإن الدخل المبلغ عنه لفترة واحدة لا يمكن مقارنته بفترة أخرى.

**شركة التأمين الأهلية ش.م.ب**  
**إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية**  
**للفترة المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٧**

**١٦. الاندماج مع شركة التكافل العامة (ش.م.ب):**

استحوذت مجموعة تكافل القابضة ش.م.ب. ("الشركة الأم") على ٧١,٤٦٪ من إجمالي الأسهم العادية المصدرة والمدفوعة بالكامل للشركة الأهلية للتأمين ش.م.ب. في ديسمبر ٢٠١٦، وذلك من خلال عرض شُرطي طوعي. وكجزء من الخطة الاستراتيجية للشركة الأم للشركة الأهلية للتأمين ش.م.ب.، وتعتزم الشركة الأم تحويل الشركة من طبيعتها التقليدية إلى شركة تكافل ودمجها مع شركة التكافل العامة ش.م.ب.، وهي شركة تابعة مملوكة بالكامل للشركة الأم.

وسيتم هذا الاندماج من خلال نقل الأعمال والموجودات والمطلوبات كمنشأة مستمر من شركة تكافل إلى الشركة الأهلية للتأمين ش.م.ب. لقاء إصدار أسهم عادية في الشركة الأهلية للتأمين ش.م.ب. لمساهمي شركة تكافل بنسبة مقايضة وفقاً للإجراءات التي وضعها البنك المركزي البحريني، وبورصة البحرين، والقوانين والأنظمة الأخرى حسب الاقتضاء.

بعد نهاية الفترة، عقدت الجمعية العامة غير العادية اجتماعاً غير عادي في ٣ أغسطس ٢٠١٧ للموافقة على ما يلي:

- تحويل رخصة التأمين من الشركة الأهلية للتأمين ش.م.ب. من رخصة تأمين تقليدي إلى رخصة تأمين إسلامي (تكافل) خاضعة للموافقات اللازمة من الجهات الرقابية.
- دمج شركة التأمين الأهلية للتأمين ش.م.ب. ومجموعة تكافل عن طريق تحويل الأعمال والموجودات والمطلوبات من مجموعة تكافل إلى الشركة الأهلية للتأمين ش.م.ب. مقابل إصدار أسهم عادية في الشركة الأهلية للتأمين ش.م.ب. بمعدل تبادل ٢,٥:١ إلى مساهمي مجموعة تكافل، والموافقة على اتفاق الاندماج بين مجموعة تكافل والشركة الأهلية للتأمين ش.م.ب. للحصول على تحويل الموجودات والمطلوبات، وذلك بعد الحصول على الموافقات اللازمة من الجهات الرقابية.
- تغيير اسم الشركة من الشركة الأهلية للتأمين. إلى شركة تكافل البحرين ش.م.ب. عند الانتهاء من الاندماج تماشياً مع اتفاق الاندماج.
- والزيادة برأس المال المصدر والمدفوع للشركة الأهلية للتأمين ش.م.ب. (لغرض دفع الاعتبار مقابل حيازة موجودات وأعمال مجموعة تكافل هي من ٦١,١٨٨,٦٦٣ دينار بحريني (٦١,٨٨٦,٦٣٣ سهماً) إلى ١١,١٨٨,٦٦٣ دينار بحريني (١١١,٨٨٦,٦٣٣ سهماً) من خلال إصدار ٥٠,٠٠٠,٠٠٠ سهماً عادياً جديداً. كما تخضع الزيادة، مع بقاء كل سهم بقيمة إسمية ١٠٠ فلس لصالح المساهمين في مجموعة تكافل، لموافقة الجهات الرقابية المعنية.
- وبعد عملية الدمج، سيتم نقل جميع حقوق ومطلوبات مجموعة تكافل إلى الشركة الأهلية للتأمين ش.م.ب. ومجموعة تكافل، حيث سيتم إيقاف أعمال مجموعة تكافل وحلها.

**١٧. أرقام المقارنة**

تم إعادة تصنيف بعض أرقام الفترة السابقة لتتوافق مع عرض الفترة الحالية، ولا يؤثر ذلك على المركز المالي أو النتائج للفترة.